2025 年季度抽籤時間表 Time Table for Quarterly Lots Drawing in 2025

西貢民政事務處(下稱「本處」)會於開始接受申請月份按下述安排處理申請:

In the month of receiving applications, Sai Kung District Office will process the applications in accordance with the procedures below:

| 申請季度 Quarter | 收集申請表 Collection of Application Forms | 抽籤 Drawing of Lots | 公布抽籤結果 Announcement of Results | 申請未分配時間 Application for Unallocated time slots |
|--|---|--|---|---|
| 2025年10月至12月 October to December 2025 | 日期: 2025年7月2日至8日 (由2號上午9時正至8號下午6時正) Date: 2 to 8 July 2025 (From 2 July 9:00 a.m. to 8 July 6:00 p.m.) | 日 期: 2025 年 7 月 14 日 時 間:上午 10 時正 Date: 14 July 2025 Time: 10:00 a.m. | 日 期: 2025年7月18日 時 間: 中午12時 Date: 18 July 2025 Time: 12:00 p.m. | 日 期:2025年7月21日 時間:上午9時正 Date:21 July 2025 Time:9:00 a.m. |

備住:

於抽籤月份第一至第八個工作天期間,本處只處理下一季度的租用申請。申請人可分別於第九個工作天(2025年7月14日)起申請現季度或第十四個工作天(2025年7月21日) 起申請下一季度未經分配的時段,本處將會適時處理該等「後遞」申請。若在上述工作天遇有八號或以上熱帶氣旋警告或黑色暴雨警告信號及極端情況生效,工作流程將會順 延進行。

Remarks:

From the 1st to 8th working day of the month for drawing lots, only applications for use of venues in the next quarter will be processed. Applicants may apply for the unallocated time slots in the current quarter and in the next quarter starting from the 9th(14 July 2025) and the 14th working day(21 July 2025) respectively. SKDO will process such "fallback" applications in a timely manner. During Tropical Cyclone Warning Signal No. 8 or above, Black Rainstorm Signal and extreme state on the above working days, the application process will be postponed accordingly.